

FAQ Spanish

¿Quién es West Side United?

West Side United (WSU) es un ambicioso esfuerzo de equidad en salud realizado por seis hospitales (AMITA Health, Cook County Health, Lurie's Children's, Rush, Sinai Health, IU Health) que trabajan para reducir las brechas de esperanza de vida de hasta 16 años entre el centro de Chicago y barrios del West Side para el 2030. WSU busca mejorar la salud de la comunidad abordando la desigualdad en la atención médica, la educación, la vitalidad económica y el entorno físico utilizando una estrategia intersectorial basada en el lugar. Los socios incluyen proveedores de atención médica, organizaciones comunitarias, residentes, la comunidad basada en la fe y otros que trabajan juntos para coordinar inversiones y compartir resultados. Visite <http://www.westsideunited.org> para más detalles.

¿Qué es West Side United apoyo de fondos para empresas pequeñas y quien las finanzas?

WSU busca otorgar \$500,000 para la comunidad del West Side a negocios pequeños que están creando empleos y generando ingresos en sus comunidades. Estos fondos otorgados serán suplementados con capital que empresarios están planeando usar para invertir en proyectos que ayuden a esforzar sus negocios. Estos fondos complementaran varias otras iniciativas que WSU ha emprendido para abordar la desigualdad del West Side (referirse al [westsideunited.org](http://www.westsideunited.org) para más detalles). JP Morgan Chase, Northern Trust, y West Side United son quienes proveerán los fondos. Accion Chicago servirá como el agente fiscal.

¿Quién es Accion Chicago?

Accion ayuda a emprendedores crecer en su comunidad. Accion proporciona apoyo con consejos, capital de fondos y conexiones que negociantes necesitan para crear grande cantidad de trabajos dentro de Illinois y Indiana. Visite www.accionchicago.org para más detalles. Accion ha financiado préstamos para más de 100 pequeñas empresas en el West Side en los últimos 10 años, apoyando con más de \$750,000 y ayudando a negociantes crear más de 300 trabajos.

¿Qué grande será el apoyo de fondos?

Negocios que estén iniciando podrán pedir entre \$1,000 y \$15,000 y negocios con más de seis meses de ingresos podrán pedir entre \$1,000 y \$30,000.

¿Quién puedo aplicar para los fondos?

Dueños de negocios pequeños localizados en 10 comunidades en el West Side – Austin, Belmont Cragin, East Garfield Park, Humboldt Park, Lower West Side (Pilsen), Near West Side, North Lawndale, South Lawndale (Little Village), West Garfield Park, y West Town – serán elegibles para aplicar. Negocios iniciando son alentados aplicar.

¿Cómo decidirán las organizaciones financiando el programa que solicitudes financiar?

El comité de criterio y la evaluación estarán viendo lo siguiente:

- Fortaleza de la pequeña empresa (medido por las ganancias e ingresos del 2018)
- Importancia del negocio en su comunidad (evaluado en base a la narrativa y la alineación con los planes de la comunidad que el empresario proporciona en la solicitud)

- Propuesta de uso de fondos otorgados (evaluado base a la narrativa proporcionada en la solicitud).

¿Cuándo se vencen las solicitudes y cuando se anunciarán los premios otorgados?

Las solicitudes se deberán ser entregadas el 31 de octubre y los premios otorgados se anunciarán el 15 de diciembre.

¿Cómo pueden aplicar organizaciones y quien puede contestar mis preguntas?

Organizaciones sin fines lucrativos en el West Side son alentados a aplicar por www.westsideunited.org/events. Copias serán disponible en las oficinas de Accion Chicago (135 N. Kedzie Ave.) al igual sesiones con más información serán disponible por la página de internet. Si tiene preguntas por favor de contactar a Rachel Wilson, Gerente del Westside United Programa de Empresas Pequeñas al info@westsideunited.org